papa-bhîrur yaço-lubdhah shandah para-purandhrishu yah cauryaudarya-çringaramayo janataya jage. 7

tasya rajñah pure tasminn abhûd eko mahâ-banik, Unmâdinî iti khyâtâ ca kanyâ tasya 'abhavat sutâ; 9 yo yas tâm hi dadarça 'atra, sa sa tad-rûpa-sampadâ unmâdyati sma Madanasyâpi mohana-çaktayâ. 9 tasyâm ca yauvana-sthâyâm, sa gatvâ tat-pitâ banik Yaçodhanam tam rajânam nîti-vedî vyajijñapat: 10 «trailokya-ratna-bhûtâ me pradeyâsti sutâ, prabho! «tâm anâvedya devasya na 'anyasmai dâtum utsahe; 11 «devo hi sarva-ratnânâm prabhuḥ kritsne 'pi bhûtale. «tat svîkritya 'anugrihnâtu devas tâm pratimucya vâ.» 12

ity âkarnya banig-vâkyam, sa râjā brahmanan nijan sādaram vyasrijat tasyah saulakshanyam avekshitum. 13 te gatvā brahmana drishtvā tām trailokyaika-sundarīm, sadyah kshobham yayur viprā, labdhvā dhairyam acintayan: 14 «imām prāpnoti ced rājā, tad rāshṭram avasīdati; «etad-mohita-citto hi kim sa rājyam avekshate? 15 «tasmāt sulakshanā 'ity eshā na 'ākhyeyā kshitipāya naḥ.» ity evam mantram sammantrya, rājāas te jagmur antikam; 16 «kulakshanā sā, deva!» 'iti tam ûcuç ca 'atra te mrishā. tena rājā sa naiva 'etām svīcakāra banik-sutām. 17

tatas tad-âjñayâ tâm sa kanyâm Unmâdinîm pitâ baṇig Baladharậkhyâya tat-senâpataye dadau. 18 atha sâ tad-grihe tasthau bhartrâ tena samam sukham, «kulakshaṇâ 'ity aham râjñâ tyaktâ», 'ity âtta-vimânanâ. 19

yâti kâle ca, jâtv atra hatvâ hemanta-hastinam phulla-kundalatâ-danta-mathitâmbhojinîvanam, 20 âjagâma lasat-pushpa-mañjarî-keçarâvalih cûtânkura-nakhah krîdan kânane madhu-keçarî. 21 tatkâlam ca 'atra nagare tam vasanta-mahotsavam sa râjâ niryayau drashţum gajârûdho Yaçodhanah. 22 tad-rûpâloka-sambhâvya-viplavâh kulayoshitah apasârayitum dattam tadâ ca 'udghosha-dindimam. 23

så çrutvå 'Unmådinî tasmai råjñe sva-griha-harmyatah åtmånam darçayâmâsa parityâgậvamânatah. 24 sa ca tâm cukshubhe drishtvà râjâ, jvâlâm iva 'udgatâm saṃdhukshitasya kâmậgner madhunâ Malayậnilaih. 25 nirvarṇayaṅç ca tad-rûpam jaitram astram Manobhuvah gâḍhaṃ pravishṭaṃ hridaye, kshaṇâd moham upâyayau. 26 bhrityair âçvâsitaç ca 'atra' râjadhânîm praviçya saḥ, prishṭebhyo bubudhe tebhyas tâm prâg upanatojjhitàm. 27 tato nirvâsya deçât tâṅs tat-kulakshaṇa-vàdinaḥ viprân, anuniçaṃ dadhyau tâm eva 'utkaḥ sa bhûpatiḥ: 28 «aho! jadậtmâ nirlajjaç candro nityam udeti yat, «jagad-netrotsave tasya nishkalanke mukhe sati! 29